

beiden Zeittafeln gänzlich ausgeschlossen; denn die Zeittafel der *Bambus-Annalen*, wie sie uns heute vorliegt, kann mit ihrem Minus von 60 Jahren erst aus der Neubearbeitung herühren, während SSÜ-MA CH' IEN fast 650 Jahre vorher lebte und darum die ältere Zeittafel vor sich hatte. In Wahrheit steht seine Zeittafel über die Herzöge von *Lu* allein da; wie die beigefügte Chronologie der Reihe nach darlegt, ist sie ebenso wie die Tabelle des PAN KU wegen ihrer geringen Zuverlässigkeit für uns wertlos, soweit es sich wie hier darum handelt, die Regierungszeiten der älteren Könige der Chou festzustellen.

Dagegen sind die Tabellen über einige andere *Fürstenhäuser*¹ von entscheidender Bedeutung, wenn sich auch in den *Bambus-Annalen*² nur wenige entsprechende Angaben finden. Gehen wir von der *Kung-ho-Periode* aus (841—828 v. Chr.), so zeigen sich bei einem Vergleich zunächst *völlige Übereinstimmungen*, bis mit einem Male die Daten um mindestens 30 Jahre von einander abweichen.

Ereignis	Datum nach		Jahres-Differenz
	Bambus-Annalen	Ahnenregister	
Tod des Fürsten J von Ch'ao	835 v. Chr.	835 v. Chr.	—
Tod des Fürsten WU von Ch'ai	838 v. Chr.	838 v. Chr.	—
Tod des Fürsten YUNG von Ch'u	838 v. Chr.	838 v. Chr.	—
Tod des Fürsten YEN von Ch'u	848 v. Chr.	848 v. Chr.	—
Tod des Fürsten HSIEN von Ch'i	851 v. Chr.	851 v. Chr.	—
Sieg des Fürsten CH'Ü von Ch'u	855 v. Chr.	um 887 v. Chr.	32
Tod des Fürsten AI von Ch'i	859 v. Chr.	894 v. Chr.	35

Die plötzlich eintretende Differenz wird uns erst klar, wenn wir die beiden folgenden Angaben über den König LI miteinander vergleichen:

Bambus-Annalen: »Als er im 1. Monat des Frühlings (Zyklus mou-shen) den Thron bestieg (853 v. Chr.), da baute er in seinem *ersten Jahre* den Palast J und übergab dem Lo, dem Herzog J von Ying, das Amt des ersten Ministers.»

SSÜ-MA CH' IEN³: »Nach 30 *Regierungsjahren* wurde LI-WANG gierig nach Reichtümern und erhob den Herzog J von Ying in seiner Würde.»

Nichts beweist deutlicher als dieser Vergleich, daß in den *Bambus-Annalen* hier nachträglich 30—35 Jahre *ausgeschieden* sind. Der König LI hat also nach der Urfassung der *Annalen* nicht im Jahre 853, sondern schon 883 v. Chr. den Thron bestiegen und ebenso sein Vater J nicht im Jahre 861, sondern schon 896 v. Chr.

Somit fehlen nur noch 25 Jahre, damit bis zum Beginn der Chou-Dynastie das Plus von 60 Jahren vollzählig wird. Leider stehen uns über die Zeit vor 861 bzw. 896 keine weiteren zu vergleichenden Daten aus den Ahnenregistern zur Verfügung. Dagegen ist ein Vergleich mit der gewöhnlichen Chronologie der ersten acht Könige sehr lehrreich. Hier übertreffen nur die Regierungszeiten zweier Könige diejenigen, welche die *Annalen*

König. Aber in den ersten sieben Jahren führte für ihn sein Oheim CHOU-KUNG die vormundschaftliche Regierung, und dieser war zugleich der erste Herzog von Lu. Erst 1037 v. Chr., als Ch'eng-wang selber die Herrschaft antrat, setzte er PO-CH'IN oder, wie dieser in den *Bambus-Annalen* heißt, CH'IN-FU als *Herzog von Lu* ein. Auch sonst weichen SSÜ-MA CH' IEN und die überlieferten *Annalen* um einige Jahre voneinander ab; näheres auf der beigefügten Tabelle über die Chronologie der Herzöge von Lu.

¹ Vgl. LEGGE, Ch. Cl. V, Part I, Proleg. S. 102 ff., Mém. hist. III, S. 30 ff. M. TCHANG, Synchronismes chinois (Variétés sinologiques No. 24), Paris 1903; HIRTH, Anc. Hist. of China etc., S. 336 ff.

² LEGGE, Ch. Cl. III, Proleg. S. 152 ff.

³ Mém. hist. I, S. 268.